



ΕΛΛΗΝΙΚΗ  
ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΕΙΟ  
ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟ  
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ



Τμήμα  
Γερμανικής Γλώσσας  
και Φιλολογίας  
ΦΙΛΟΣΟΦΙΚΗ ΣΧΟΛΗ

## ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ

του Τμήματος Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας  
του Αριστοτέλειου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης  
με το Goethe-Institut Thessaloniki

Το Τμήμα Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας του Αριστοτέλειου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης και το Goethe-Institut Thessaloniki συμφωνούν να συνεργαστούν στους τομείς:

- A. της πρακτικής άσκησης των φοιτητών του Τμήματος
- B. της επιμόρφωσης εκπαιδευτικών
- Γ. της εκπαιδευτικής έρευνας

υπό τους όρους και τις προϋποθέσεις που αναλυτικά εκτίθενται στο παράρτημα της παρούσας συμφωνίας. Στο παράρτημα ρυθμίζονται μόνο τα σχετικά με το σημείο Α του παρόντος, τα σημεία Β και Γ θα ρυθμιστούν κατά περίπτωση με ειδικές συμφωνίες.

Με τη συνεργασία αυτή, που θεμελιώνεται στις αρχές του αμοιβαίου σεβασμού, των διακριτών ρόλων, της υπευθυνότητας και της διαφάνειας, επιδιώκεται η αξιοποίηση του εκπαιδευτικού και επιστημονικού προσωπικού των συμβαλλόμενων φορέων με απώτερο σκοπό τη διαρκή βελτίωση της ποιότητας της παρεχόμενης εκπαίδευσης για τη Γερμανική ως ξένη γλώσσα.

Η παρούσα συμφωνία τίθεται σε εφαρμογή με την ημερομηνία υπογραφής της και από τα δύο Ιδρύματα και ισχύει αρχικά για 2 έτη. Εφόσον κανένα από τα δύο μέρη δε ζητήσει την διακοπή της, ανανεώνεται αυτόματα. Τυχόν αίτηση για διακοπή της συνεργασίας θα πρέπει να κατατεθεί ένα τουλάχιστον ακαδημαϊκό/σχολικό έτος πριν την ημερομηνία λήξης της σύμβασης.

επάμενο

Θεσσαλονίκη, 11.04.2017

**ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ**

του Τμήματος Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας  
του Αριστοτέλειου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης με το Goethe-Institut Thessaloniki

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ**

**I. Υποχρεώσεις του Goethe-Institut Thessaloniki**

Το Goethe-Institut Thessaloniki αναλαμβάνει την υποχρέωση να:

- A. ορίσει ένα σύνδεσμο με το Τμήμα Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας σε θέματα πρακτικής άσκησης καθώς και εκπαιδευτικής έρευνας.

Οι αρμοδιότητες και υποχρεώσεις του συνδέσμου περιλαμβάνουν:

- A1. Την υποδοχή και ενημέρωση των νέων φοιτητών.
- A2. Τη σύνταξη σε συνεργασία με τον υπεύθυνο πρακτικής άσκησης και με τον εκάστοτε επόπτη καθηγητή από την πλευρά του Τμήματος Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας του ετήσιου προγράμματος της πρακτικής άσκησης καθώς και της πραγματοποίησης ερευνών, στα οποία θα περιγράφονται με σαφήνεια αφενός οι στόχοι και οι μορφές πρακτικής άσκησης (παρατηρήσεις μαθημάτων στην τάξη, δειγματικές διδασκαλίες, συμμετοχή σε εκπαιδευτικές δραστηριότητες, σεμινάρια συμβουλευτικής κ.λπ.), αφετέρου η μεθοδολογία της εκπαιδευτικής έρευνας καθώς και η διάρκεια και το χρονοδιάγραμμα της πρακτικής άσκησης/της έρευνας, το πρόγραμμα και ο αριθμός των ασκούμενων φοιτητών/ερευνητών.
- A3. Την εποπτεία της πιστής εφαρμογής του προγράμματος και την παρακολούθησή του από τους φοιτητές.
- A4. Τη στήριξη του έργου των φοιτητών.
- A5. Τη δημιουργία και αξιοποίηση συστήματος διασφάλισης και διαρκούς βελτίωσης της ποιότητας της παρεχόμενης πρακτικής άσκησης.
- B. Την εξασφάλιση του απαιτούμενου αριθμού έμπειρων εκπαιδευτικών μεντόρων, οι οποίοι θα εποπτεύουν την πρακτική άσκηση των φοιτητών, θα στηρίζουν και θα ενθαρρύνουν τους φοιτητές, θα τους αξιολογούν και θα ενημερώνουν τον υπεύθυνο της πρακτικής άσκησης του Τμήματος Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας καθώς και τα μέλη ΔΕΠ του Τμήματος που θα συνεργαστούν στην εκάστοτε έρευνα.
- Γ. Τη διάθεση έμπειρων και προσοντούχων εκπαιδευτικών για τη διδασκαλία ενοτήτων θεωρητικών μαθημάτων που θα σχετίζονται με την πρακτική άσκηση, εφόσον αυτό ζητηθεί από το Τμήμα.

- Δ. Τη διάθεση του απαραίτητου εξοπλισμού για την πρακτική άσκηση.
- Ε. Την αξιολόγηση της ποιότητας της πρακτικής άσκησης και των ασκούμενων στο τέλος του σχολικού έτους.

## **II. Υποχρεώσεις του Τμήματος Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας**

Το Τμήμα Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας μέσω του Γραφείου Πρακτικής Άσκησης αναλαμβάνει την υποχρέωση:

- A. Να ορίσει ένα μέλος ΔΕΠ ή άλλον διδάσκοντα ως σύνδεσμο με τον υπεύθυνο πρακτικής άσκησης και συντονιστή για την εκάστοτε έρευνα.

Οι αρμοδιότητες και υποχρεώσεις του συνδέσμου-μέλους ΔΕΠ περιλαμβάνουν:

- A1. Την εποπτεία κατά τον σχεδιασμό, πραγματοποίηση και ανάλυση των ερευνών που διεξάγουν οι φοιτητές.
- A2. Τη σύνταξη σε συνεργασία με τον υπεύθυνο πρακτικής άσκησης του ΠΠΣ του ετήσιου προγράμματος της πρακτικής άσκησης, στο οποίο θα περιγράφονται με σαφήνεια οι στόχοι και οι μορφές πρακτικής άσκησης (παρατηρήσεις μαθημάτων στην τάξη και δειγματικές διδασκαλίες, συμμετοχή σε σχολικές δραστηριότητες, σεμινάρια συμβουλευτικής κ.λπ.), η διάρκεια και το χρονοδιάγραμμα της πρακτικής άσκησης, ο αριθμός και το πρόγραμμα των ασκούμενων φοιτητών.
- A3. Την εποπτεία της πιστής εφαρμογής του προγράμματος και την παροχή εκπαιδευτικής συνδρομής στο έργο των εκπαιδευτικών-μεντόρων του εκπαιδευτικού ιδρύματος προς υποβοήθηση του έργου της πρακτικής άσκησης.
- A4. Τη διαμόρφωση κλίματος συνεργασίας με τους εκπαιδευτικούς, το οποίο θα στηρίζεται στον αμοιβαίο σεβασμό, την αναγνώριση των διακριτών ρόλων και των διαφορετικών εκπαιδευτικών προτεραιοτήτων.
- A5. Τη συμμετοχή του συνδέσμου-μέλους στις διαδικασίες διασφάλισης και διαρκούς βελτίωσης της ποιότητας της πρακτικής άσκησης.
- B. Την παροχή οποιασδήποτε εκπαιδευτικής βοήθειας ζητηθεί κατά τη διεκπεραίωση του προγράμματος.
- Γ. Την κατάλληλη προετοιμασία των φοιτητών και την ενημέρωσή τους για τις συνθήκες και τους κανόνες της εκπαιδευτικής πράξης.
- Δ. Την άμεση ανταπόκριση και αντιμετώπιση των προβλημάτων που θα προκύπτουν.
- Ε. Την εκτίμηση των προτάσεων των εμπλεκόμενων φορέων σε σχέση με τη λειτουργία της πρακτικής άσκησης.
- ΣΤ. Τη χορήγηση βεβαιώσεων συμμετοχής των εκπαιδευτικών στο πρόγραμμα.

- Z. Την ενημέρωση του Goethe-Institut Thessaloniki για την αποτελεσματικότητα του προγράμματος.

